



Z Ü G E L

ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

Холодильник универсальный  
термоэлектрический

**ZCR-003W/ZCR-003M/ZCR-001**

**Уважаемый покупатель!**

**Благодарим вас за приобретение универсального холодильника ZÜGEL. Бытовая техника ZÜGEL – это сочетание инновационных технологий и высоких стандартов качества. Используя нашу технику, вы непременно останетесь довольны результатом. ZÜGEL – совершенство в быту!**

Универсальный термоэлектрический холодильник ZÜGEL с передовой технологией поддержания температуры предназначен для хранения косметики с ограниченным сроком годности, а именно: натуральной, органической и лечебной косметики, мистов, тканевых масок, патчей и пр.

Также подходит для охлаждения пищевых продуктов. В режиме нагревания позволит сохранить тепло и нагреть необходимые материалы и продукты. Эта компактная и стильная модель удобно разместится и гармонично впишется в интерьер любого помещения.

ZCR-003W/ZCR-003M/ZCR-001



- Универсальное использование: подходит для хранения косметики, продуктов, напитков, лекарств
- Объем камеры 10 л
- 2 режима работы: Охлаждение/Нагревание
- При внешней температуре 20-25°C рабочая температура в холодильнике на 16-20° ниже. Минимальная рабочая температура в режиме охлаждения составляет 5-8°C, максимальная в режиме нагревания – 60-65°C.
- Экологически безопасный:
  - без компрессора
  - без фреона
  - без хладагента
- Практически бесшумный (до 35 дБ)
- Стенки камеры имеют низкую теплопроводность и великолепную EPS-теплоизоляцию (пенополистирол)
- Компактный и портативный: удобная ручка для переноски и кабель питания автомобильный 12 В (2 м) в комплекте
- Дверцы с фасадом из закаленного стекла очень прочные и имеют эстетичный внешний вид
- Модель с зеркальной дверцей и LED-подсветкой (ZCR-003M) удобно использовать при проведении косметических процедур и нанесении макияжа
- Бесщеточный двигатель:
  - бесшумно работает
  - не перегревается
  - долговечный и надежный
  - безопасный (без искрообразования)

**СОДЕРЖАНИЕ**

|   |    |
|---|----|
| Меры предосторожности.....                      | 4  |
| Общий вид.....                                  | 7  |
| Эксплуатация.....                               | 9  |
| Очистка и обслуживание.....                     | 12 |
| Транспортировка и хранение.....                 | 12 |
| Возможные проблемы и способы их устранения..... | 13 |
| Технические данные.....                         | 14 |
| Утилизация.....                                 | 15 |
| Гарантийные обязательства.....                  | 16 |



## МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

Внимательно ознакомьтесь с инструкцией по эксплуатации и содержащейся в ней информацией по безопасному использованию, также изучите рекомендации по обслуживанию прибора. Производитель не несет ответственности за возможные повреждения, вызванные несоблюдением правил эксплуатации и требований по технике безопасности. Сохраните данную инструкцию для последующего использования.

### ПРИМЕЧАНИЕ

Все приведенные в инструкции изображения имеют схематичный характер и могут отличаться в зависимости от конкретной модели.



### ВНИМАНИЕ!

**Существует опасность возникновения пожара и поражения электрическим током! Всегда отключайте прибор от сети перед проведением обслуживания или очистки.**

### Меры предосторожности при установке и перемещении

- Перед установкой убедитесь, что прибор не имеет повреждений.
- Если прибор хранился или транспортировался при отрицательных температурах, перед включением в сеть оставьте его в помещении с комнатной температурой на 2 часа.
- Устанавливайте прибор на ровную твердую поверхность в хорошо вентилируемом помещении, вдали от источников тепла и прямых солнечных лучей.
- Не устанавливайте прибор в помещениях с повышенной влажностью.
- Не устанавливайте прибор в непосредственной близости от источника открытого огня, избыточного тепла и влаги, плит, от труб водоснабжения и канализации.

- При установке оставляйте необходимые зазоры между мебелью и прибором для обеспечения вентиляции и охлаждения прибора. Это необходимо для обеспечения нормальной работы системы охлаждения и безопасной работы прибора.



**• ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!** При установке не перекрывайте вентиляционные отверстия на корпусе.

- Во время перемещения или установки не тяните прибор за открытую дверцу или ручки, а также за любые другие элементы, кроме специальной ручки, расположенной на верхней части прибора.
- Не располагайте на верхней части прибора тяжелые посторонние предметы, которые могут повредить его или упасть при открывании дверцы и причинить травму.
- Во избежание возникновения пожара не храните в холодильнике и не размещайте рядом с ним легковоспламеняющиеся вещества и материалы.
- Перед установкой прибора удалите упаковочные материалы (картон, амортизирующая пена, пленка и пр.). После распаковки прибора не оставляйте пленку, пенополистирол и другие упаковочные материалы в свободном доступе для детей, т. к. это может быть опасно для их жизни и здоровья – существует опасность травмы или удушья.

### Общие меры предосторожности

Данный прибор предназначен для охлаждения и хранения косметики, напитков, лекарств в домашних условиях во внутренних помещениях. Также подходит для охлаждения пищевых продуктов. В режиме нагревания сохраняет тепло и нагревает материалы и продукты.

- Прибор должен применяться только по назначению, указанному в руководстве, и не предназначен для коммерческого использования.



- Допускается эксплуатация прибора в следующих местах:
  - салоны красоты, косметические кабинеты;
  - обеденные зоны в офисах, магазинах и пр. служебных помещениях;
  - коттеджи и загородные дома;
  - гостиницы, апартаменты, отели и пр. жилые помещения.
- Летом при высоких внешних температурах (выше 25°C) не устанавливайте и не эксплуатируйте прибор в салоне автомобиля и в других местах с повышенной температурой и прямыми солнечными лучами.
- При использовании прибора в автомобиле обязательно держите двигатель включенным, а после выключения двигателя, отсоедините шнур питания от прикуривателя.



- Дети не должны находиться рядом с прибором, играть с ним, включать его самостоятельно, а также производить очистку и техническое обслуживание без контроля взрослых.
- Данный прибор может использоваться детьми в возрасте от 8 лет и старше, людьми с отсутствием опыта и знаний, а также с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями в случае, если они находятся под наблюдением ответственных лиц или были проинструктированы относительно безопасного использования устройства и осознают связанные с этим опасности.
- В случае появления задымления или возгорания немедленно отключите прибор от сети. Не пытайтесь залить пламя водой, а перекройте очаг возгорания плотным одеялом и хорошо проветрите помещение.

**ВНИМАНИЕ!**

**В случае утечки бытового газа перекройте подачу газа, откройте двери и окна, чтобы хорошо проветрить помещение. Не отключайте холодильник и другие электроприборы от сети, поскольку искра может вызвать возгорание и взрыв.**



- Не устанавливайте рядом с холодильником или на нем другие электроприборы.
- Запрещается хранить в холодильнике легковоспламеняющиеся, взрывоопасные вещества, едкие кислоты или щелочи, аэрозольные баллончики.
- Во избежание короткого замыкания и поражения электрическим током, не прикасайтесь к прибору мокрыми руками.

**ВНИМАНИЕ!**

**Эффективная эксплуатация прибора возможна при стандартной температуре в помещении 20-25°C, при этом рабочая температура в режиме охлаждения составляет около 10°C, а в режиме нагревания до 60-65°C.**

- Не устанавливайте прибор в помещениях с отрицательными температурами, на открытом воздухе или под дождем.
- Не допускается попадание воды, влаги, пр. жидких средств на прибор, во избежание повреждения электроизоляции.
- При закрывании двери будьте осторожны и следите за тем, чтобы не прищемить пальцы.
- Закрывайте и открывайте дверь аккуратно, чтобы предотвратить падение находящихся в нем предметов.
- Убедитесь, что напряжение и частота источника питания соответствуют значениям, указанным в технических характеристиках прибора. Данный прибор работает от переменного тока 220-240 В/50/60 Гц, а также от постоянного тока 12 В.
- Во избежание поражения электрическим током, доставая сетевой шнур из розетки, держитесь за вилку, не тяните за шнур.



**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!** Во избежание короткого замыкания или возникновения пожара, не используйте прибор, если сетевой шнур или вилка повреждены, а также если между сетевой вилкой и розеткой неплотный контакт. В случае возникновения неисправности, чтобы избежать возгорание или поражение электрическим током, прекратите эксплуатацию прибора и отключите его от сети. Не производите ремонт самостоятельно – обратитесь к квалифицированным специалистам авторизованного сервисного центра.



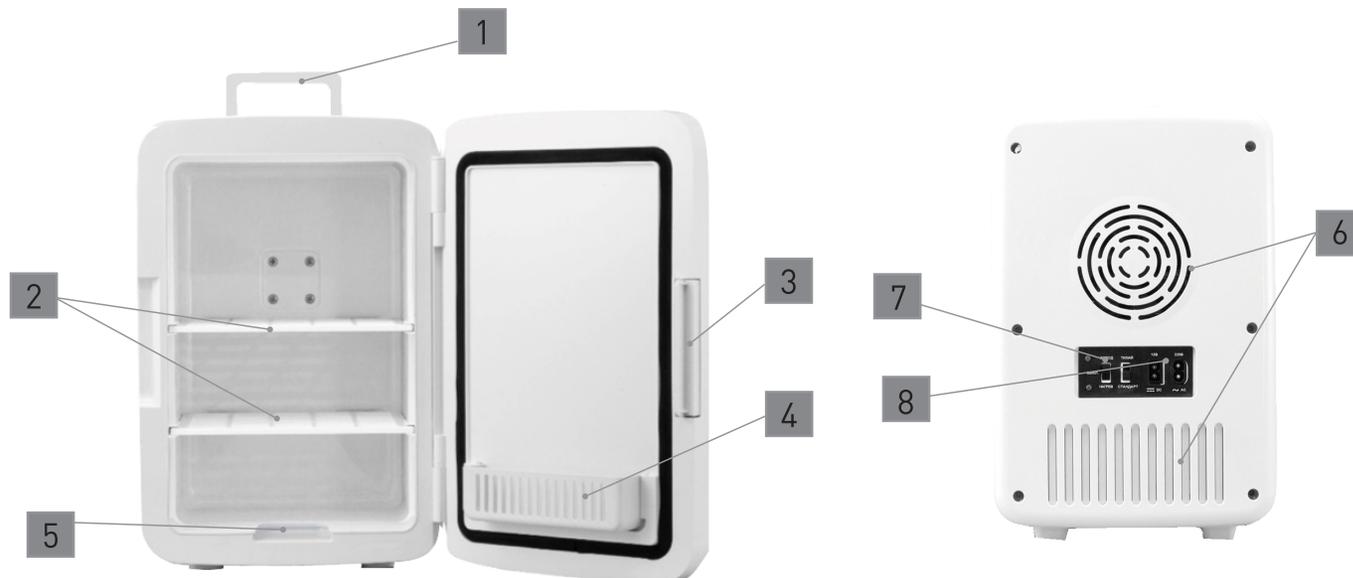
- Не подключайте прибор с помощью удлинителей или переносных источников питания.
- Не храните и не используйте рядом с прибором любые легковоспламеняющиеся вещества во избежание пожара.
- ! **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!** Не используйте внутри прибора электрические устройства, не разрешенные производителем.
  - При повреждении дверцы или дверного уплотнителя эксплуатация прибора становится неэффективной. Не производите ремонт самостоятельно – обратитесь в авторизованный сервисный центр.
- В случае аварийного отключения электричества или перед проведением работ по обслуживанию прибора отключайте его от сети.
- Если прибор не используется в течение длительного времени, отсоединяйте шнур питания от розетки переменного тока или прикуривателя постоянного тока.
- Для получения консультации, осмотра, приобретения оригинальных запчастей и ремонта прибора в случае необходимости всегда обращайтесь в авторизованный сервисный центр.
- Не используйте жесткие абразивные чистящие средства или острые металлические скребки для очистки дверцы, внутренних и внешних поверхностей, так как они могут поцарапать поверхность и вызвать повреждение прибора.
- Для очистки поверхности используйте мягкую ткань и при необходимости нейтральные чистящие средства. Нельзя применять агрессивные химические средства, а также такие растворители как бензин, спирт, амлацетат и пр.
- При сильных загрязнениях используйте специальные средства для очистки холодильников – строго следуйте указаниям по их применению.
- Для очистки прибора не используйте бытовые пароочистители и спрей-очистители.

### Меры предосторожности при хранении

- При выборе условий хранения косметических средств, лекарств или продуктов строго следуйте рекомендациям производителя.
- Храните пищевые продукты в отдельных контейнерах, чтобы они не соприкасались с внутренней поверхностью прибора и др. продуктами.
- Следите за сроками хранения косметических средств, лекарств или продуктов, рекомендованными производителем.
- Если прибор в течение длительного времени находится в помещении с температурой, выходящей за рамки диапазона, указанного в технических характеристиках, то эффективность его работы и охлаждающие свойства могут ухудшиться.
- При проведении очистки холодильника обеспечьте необходимые условия для хранения косметических средств и продуктов, чтобы они не испортились, пока холодильник будет находиться во выключенном состоянии.

## ОБЩИЙ ВИД

### Модели ZCR-003W/ZCR-001

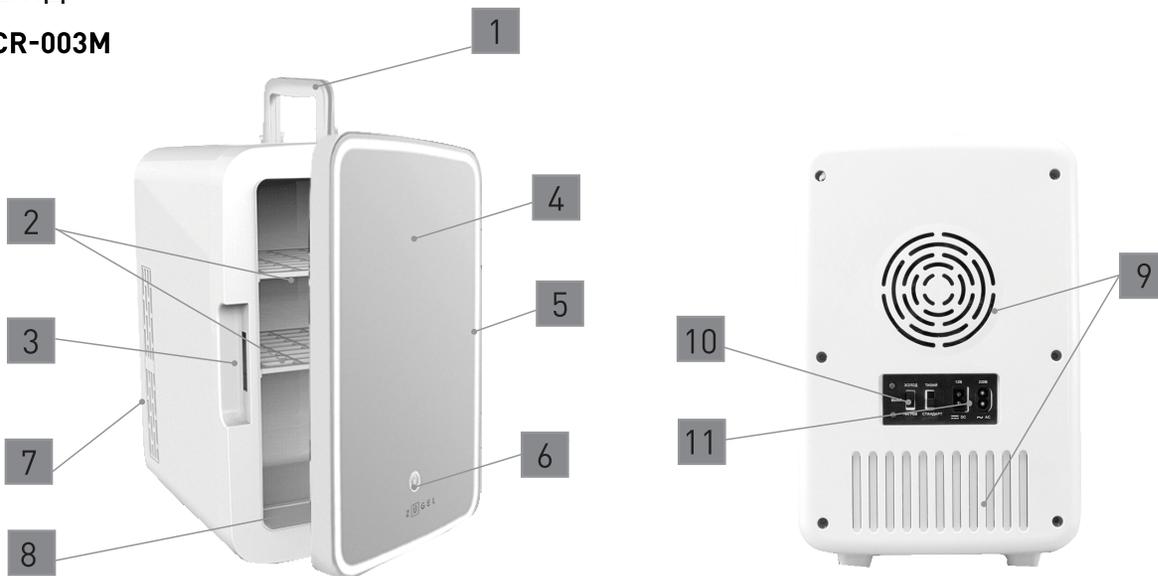


1. Ручка для переноски
2. Съемные полки
3. Ручка
4. Дверной лоток
5. Дренажное отверстие для сбора конденсата
6. Вентиляционные отверстия
7. Переключатели режимов работы
8. Разъемы для подключения к сети переменного и постоянного тока

Z Ü G E L

## ОБЩИЙ ВИД

Модель ZCR-003M



1. Ручка для переноски
2. Съёмные полки
3. Ручка
4. Зеркало
5. Внутренняя LED-подсветка
6. Кнопка включения/выключения/регулировки режима подсветки
7. Вентиляционные отверстия
8. Дренажное отверстие для сбора конденсата
9. Вентиляционные отверстия
10. Переключатели режимов работы
11. Разъемы для подключения к сети переменного и постоянного тока

## ЭКСПЛУАТАЦИЯ

### Перед первым включением

- Перед первым включением, чтобы удалить пыль и загрязнения, оставшиеся после производства и транспортировки, промойте внутреннее пространство холодильника теплой водой с мягким моющим средством. Затем тщательно протрите его и просушите.

### ПРИМЕЧАНИЕ

Внутри нового прибора может присутствовать специфический запах, который исчезнет сразу после мытья камеры и начала эксплуатации.

- Съемные полки можно убирать или переставлять на разные уровни для более удобного и рационального использования внутреннего пространства холодильника.
- Наиболее оптимальное расположение полок для эффективной и энергосберегающей работы показано на схеме в разделе «Общий вид».

### Рекомендации по установке

#### и использованию температурных режимов

- Для достижения постоянного температурного режима после включения прибора требуется в среднем 2 часа.
- **Эксплуатация прибора возможна при температуре окружающей среды от 0 до 45°C. Оптимальная внешняя температура для эффективной работы холодильника 20-25°C, при этом рабочая температура в камере будет на 16-20° ниже внешней температуры. Минимальная рабочая температура в режиме охлаждения составляет 5-8°C, максимальная в режиме нагрева – 60-65°C.**
- Температура внутри камеры зависит от того, как часто открывают и закрывают дверцу, а также от степени ее заполнения.
- Наиболее низкая температура поддерживается возле охлаждающей пластины на задней стенке камеры, поэтому именно там рекомендуется располагать средства и продукты, требующие более низкой температуры хранения.
- Охлаждение напитков в металлических емкостях происходит быстрее и эффективнее, чем в другой посуде.
- Не помещайте горячие продукты в камеру, предварительно остудите их до комнатной температуры.
- Не перегружайте камеру, чтобы не препятствовать свободной циркуляции воздуха, в противном случае это может негативно сказаться на охлаждающих функциях прибора.
- Желательно герметично упаковывать продукты перед помещением в холодильник, чтобы избежать его загрязнения и появления неприятных запахов.

**В комплект поставки входят 2 кабеля питания.**

## ЭКСПЛУАТАЦИЯ

### Режимы Охлаждение/Нагревание

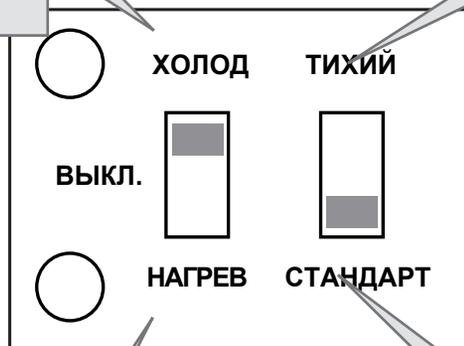
- Убедитесь, что переключатель на задней стенке прибора находится в состоянии **ВЫКЛ.**, после чего вставьте вилку шнура питания в сетевую розетку.

#### Режим Охлаждение

- Установите переключатель в положение **ХОЛОД**, загорится зеленый индикатор, обозначающий, что прибор работает в режиме охлаждения.

#### Режим Тихий

- Чтобы холодильник работал тише, например, ночью, можно перевести его в бесшумный режим. Для этого переключатель переведите в положение **ТИХИЙ**.
- Данный режим использует больше электроэнергии и может влиять на эффективность работы прибора, поэтому используйте данный режим в случае крайней необходимости.



#### Режим Нагревание

- Установите переключатель в положение **НАГРЕВ**, загорится красный индикатор, обозначающий, что прибор работает в режиме нагревания.

- Следите за тем, чтобы прибор предпочтительно работал в стандартном режиме, а переключатель находился в положении **СТАНДАРТ**.

## LED-подсветка зеркальной дверцы (Модель ZCR-003M)

Встроенная LED-подсветка зеркальной поверхности дверцы позволяет осуществлять уход за лицом и наносить макияж даже при плохом освещении в помещении.

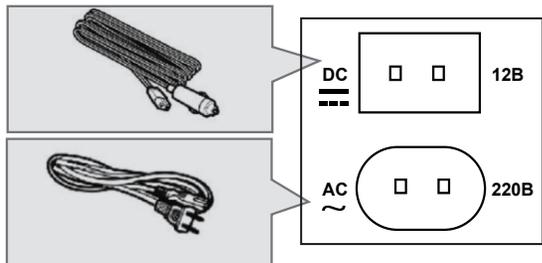
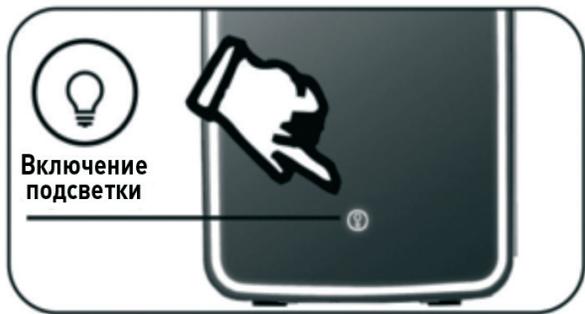
- Последовательным нажатием сенсорной кнопки, которая находится на зеркальной поверхности дверцы, вы можете включать/выключать и регулировать яркость подсветки: Включение/Очень яркая подсветка - Яркая подсветка - Мягкая подсветка – Выключение.

Зеркало имеет 3 режима подсветки:

1. Очень яркая подсветка – для профессионального ухода за лицом и нанесения вечернего макияжа;
2. Яркая подсветка – для нанесения легкого дневного макияжа;
3. Мягкая подсветка – подходит для ежедневного ухода за лицом.

Используйте для подключения к розетке переменного тока кабель питания сетевой 220 В/2.5 А (длиной 1.8 м),

а для подключения к прикуривателю автомобиля - кабель питания автомобильный 12 В (длиной 2 м).



## Рекомендации по энергосбережению

- Прибор устанавливайте в самой прохладной части комнаты, вдали от источников тепла и отопительных приборов. Не допускайте попадания на него прямых солнечных лучей.
- Не помещайте в холодильник горячие продукты, дайте им остыть до комнатной температуры.
- Не перегружайте прибор, т. к. это сказывается на эффективности его работы. Тщательно упаковывайте продукты.
- Не застилайте полки внутри прибора фольгой, бумагой или бумажными полотенцами - это мешает циркуляции холодного воздуха и снижает эффективность работы прибора.
- Не открывайте дверь прибора, если в этом нет необходимости.
- Старайтесь взять максимальное количество необходимых продуктов за одно открывание двери, после чего немедленно закройте дверцу прибора.

## ОЧИСТКА И ОБСЛУЖИВАНИЕ

Необходимо постоянно поддерживать чистоту и порядок во внутренней камере холодильника и регулярно производить ее очистку. Это позволит избежать появления неприятных запахов и гарантирует длительную и эффективную эксплуатацию прибора. Также необходимо регулярно протирать пыль на корпусе холодильника и вокруг него, чтобы уменьшить потребление электроэнергии и повысить его охлаждающую производительность.

- Перед проведением очистки отключите прибор от сети, достаньте из него все продукты, поместите их в прохладное место.
- Внутреннюю поверхность прибора протрите слегка влажной тряпкой, при необходимости используйте нейтральное моющее средство. После чего протрите чистой тряпкой, смоченной в воде, а затем насухо мягкой тканью или салфеткой.
- Будьте осторожны с использованием воды при очистке, чтобы не повредить электроизоляцию прибора и не вызвать короткое замыкание.
- При необходимости аккуратно снимите и промойте под проточной водой полки, после чего хорошо просушите их и снова установите в прибор.
- Следите за чистотой и исправностью уплотнителя дверцы прибора. В случае загрязнения тщательно промойте его и хорошо просушите. В случае повреждения уплотнителя обратитесь в авторизованный сервисный центр для его замены.
- В случае образования наледи отключите прибор от сети, подождите пока наледь растает, после чего протрите поверхность насухо.
- Для очистки прибора не используйте жёсткие губки, абразивные чистящие и агрессивные химические средства – это может повредить прибор.
- При сильных загрязнениях используйте специальные средства для очистки холодильников, которые имеются в продаже. Строго следуйте указаниям по их применению.
- Следите за тем, чтобы чистящие средства не оставались на поверхностях прибора, тщательно удаляйте их остатки после очистки.
- Не используйте для очистки бытовые пароочистители и спрей-очистители.
- Перед последующим включением прибора оставьте его на некоторое время с открытой дверцей для естественного проветривания и высыхания.

## ТРАНСПОРТИРОВКА И ХРАНЕНИЕ

- Транспортировать и хранить холодильник необходимо в заводской упаковке.
- Транспорт и хранилища должны обеспечивать защиту приборов от атмосферных осадков и механических повреждений.
- Холодильник должен храниться в помещениях с естественной вентиляцией при температуре воздуха от  $-50^{\circ}\text{C}$  до  $+40^{\circ}\text{C}$ , относительной влажности не более 75%, при отсутствии в воздухе кислотных и других паров, вредно действующих на материалы прибора.

## ВОЗМОЖНЫЕ ПРОБЛЕМЫ И СПОСОБЫ ИХ УСТРАНЕНИЯ

Прежде чем обратиться в сервисный центр, пожалуйста, попробуйте самостоятельно устранить неполадки в работе прибора, руководствуясь таблицей

| Проблема  | Причина   | Метод устранения   |
|---|---|--|
| При подключении к сети прибор не включается     | Отключено сетевое питание или перегорел предохранитель    | Проверить надежность подключения к электрической сети  |
|   | Розетка неисправна  | Проверить розетку на другом исправном приборе  |
| Охлаждение в камере не происходит               | Неисправность охлаждающей пластины                        | Обратиться в авторизованный сервисный центр  |
|   | Некорректная работа вентилятора                           |  |
| Температура в камере не соответствует требуемой | Внешняя температура среды выше 25°C                       | Эффективная эксплуатация прибора возможно только при температуре внешней среды не выше 25°C                                    |
|   | Частое открывание дверей                                  | Старайтесь как можно реже открывать дверь холодильника и на короткое время   |
|   | Перегруженность продуктами                                | Не перегружайте камеру продуктами, равномерно распределяйте их внутри  |
|   | Продукты очень горячие                                    | Помещайте в холодильник только продукты комнатной температуры  |
|   | Техническая неисправность                                 | Обратиться в авторизованный сервисный центр  |
| Неприятный запах                                | Продукты с сильным запахом или испорченные                | Продукты с сильным запахом храните в герметичных контейнерах<br>Проверьте камеру на наличие испорченных продуктов – уберите их |
|   | Загрязнение внутренней камеры                             | Регулярно производите очистку внутренней камеры, согласно указаниям инструкции в инструкции «Очистка и обслуживание».          |
| Двери закрываются неплотно                      | Мешает неправильно стоящая посуда или продукты            | Размещайте правильно продукты и посуду, не перегружайте камеру – следуйте указаниям инструкции                                 |
|   | Наклон холодильника                                       | Устанавливайте прибор на ровной твердой поверхности согласно указаниям инструкции  |
|   | Повреждение уплотнителя дверцы                            | Убедитесь, что на уплотнителе нет загрязнений и повреждений  |
| Повышенный шум во время работы                  | Затруднения в работе вентилятора                          | Обратиться в авторизованный сервисный центр  |
| Посторонний шум во время работы                 | Прибор установлен неправильно или на неровной поверхности | Установите прибор на ровной твердой поверхности, согласно указаниям инструкции   |

## ТЕХНИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ

| Модель  | ZCR-003W/ZCR-003M/ZCR-001                            |
|---|--|
| Тип холодильника  | универсальный термоэлектрический (портативный)       |
| Объем камеры, л   | 10   |
| Напряжение питания (AC/DC), В   | 220-240, 50/60 Гц / 12                               |
| Потребляемая мощность от источника переменного тока (охлаждение/нагревание), Вт | 50/45 (для ZCR-003W/ZCR-001)<br>55/48 (для ZCR-003M) |
| Потребляемая мощность от источника постоянного тока (охлаждение/нагревание), Вт | 45/40 (для ZCR-003W/ZCR-001)<br>46/38 (для ZCR-003M) |
| Класс электрозащиты   | II   |
| Диапазон температуры охлаждения (при внешней t 20-25°C), °C*                    | на 16-20° ниже внешней температуры                   |
| Диапазон температуры нагревания (при внешней t 20-25°C), °C*                    | до 60-65   |
| Вес (нетто), кг   | 3.5  |
| Вес (брутто), кг  | 4  |
| Габаритные размеры (ШxВxГ), см  | 24x34x29   |
| Уровень шума, дБ  | 35   |
| Цвет:   | ZCR-003W белый                                       |
|   | ZCR-003M зеркальный                                  |
|   | ZCR-001 розовый                                      |

\*При внешней температуре 20-25°C рабочая температура в камере будет на 16-20° ниже. Минимальная рабочая температура в режиме охлаждения составляет 5-8°C, максимальная в режиме нагревания - 60-65°C.

## КОМПЛЕКТАЦИЯ

|   |             |
|---|-------------|
| 1. Холодильник .....                                | 1 шт.       |
| 2. Кабель питания сетевой 220 В/2.5 А (1.8 м) ..... | 1 шт.       |
| 3. Кабель питания автомобильный 12 В (2 м) .....    | 1 шт.       |
| 4. Инструкция по эксплуатации .....                 | 1 шт.       |
| 5. Гарантийный талон .....                          | 1 шт.       |
| 6. Упаковка.....                                    | 1 комплект. |

## УТИЛИЗАЦИЯ



По окончании срока службы во избежание причинения ущерба жизни, здоровью и имуществу потребителя, а также для предотвращения возможного нанесения вреда окружающей среде, данный прибор должен быть утилизирован отдельно от бытовых отходов в соответствии с правилами по утилизации отходов в вашем регионе. Не выбрасывайте данное изделие вместе с обычным бытовым мусором. Картонная упаковка изготовлена из переработанной бумаги и должна быть утилизирована в пункте сбора макулатуры для вторичной переработки. Сортируйте мусор в соответствии с инструкциями по обращению с отходами. Собирая и перерабатывая отходы, вы помогаете сохранить природные ресурсы планеты. Для получения дополнительной информации о переработке данного прибора, пожалуйста, свяжитесь с вашей местной службой утилизации бытовых отходов.



### ВНИМАНИЕ!

При утилизации холодильника снимите дверь и дверную прокладку, извлеките полки. Утилизируйте полки и дверь отдельно.

Товар сертифицирован в соответствии с законодательством РФ. В порядке улучшения качества производитель имеет право вносить изменения в дизайн и конструкцию прибора, что может быть не отражено в настоящем руководстве по эксплуатации.

## ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

- При покупке проверьте соответствие номера прибора с номером, указанным в гарантийном талоне. Убедитесь в наличии даты продажи, штампа торгующей организации и разборчивой подписи (или штампа) продавца в гарантийном талоне.
- Срок гарантии на данный прибор составляет 12 месяцев с момента продажи его потребителю. Производитель не несет ответственность за повреждения, вызванные несоблюдением правил эксплуатации и требований по технике безопасности, изложенных в данном руководстве.
- Срок службы прибора составляет 5 лет с даты приобретения, при условии, что изделие используется в строгом соответствии с настоящим руководством по эксплуатации. В течение этого срока эксплуатация не представляет опасности для жизни, здоровья и имущества владельца, а также для окружающей среды. Возможность его дальнейшей безопасной эксплуатации определяется сотрудниками авторизованного сервисного центра по обращению владельца.
- При обращении в авторизованный сервисный центр подготовьте необходимую информацию о приборе, которая размещена на заводской табличке и в чеке покупки: Модель/Серийный номер/Дата продажи.
- Внимание! Запрещается удалять с прибора заводские таблички, т. к. отсутствие серийного номера не позволяет Производителю идентифицировать прибор и провести его гарантийное обслуживание.

Информацию о сервисном обслуживании Вы можете получить по телефонам горячей линии ООО «Цюгель Рус»:  
8 800 444 08 12, 8(495) 477 47 40, пн-пт 9-18, e-mail: info@zugel.ru или посмотреть на сайте <https://www.zugel.ru>.

ПРОИЗВЕДЕНО:

ПО ЗАКАЗУ

ООО «Цюгель Рус»/Zugel Rus LLC

127322, город Москва, ул. Яблочкова, 21, корпус 3, комната 2